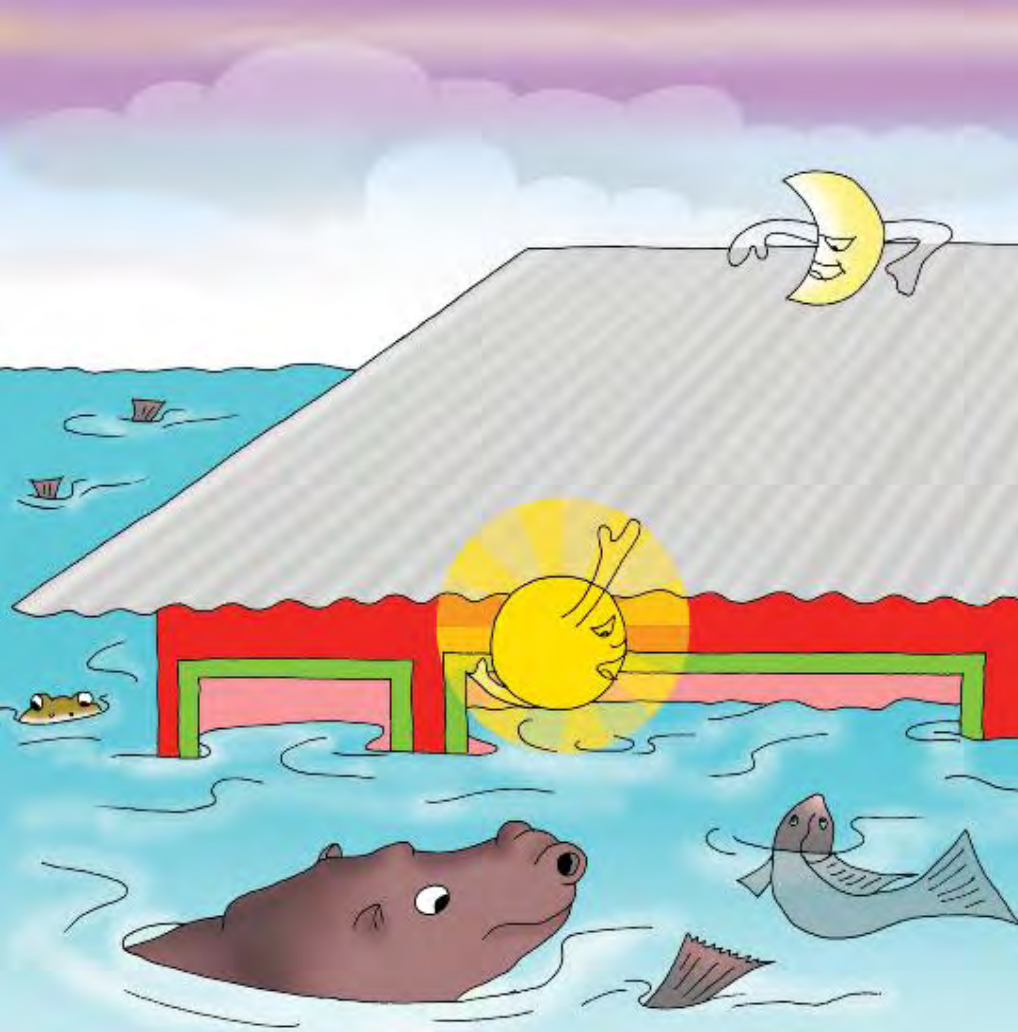


Güneş, Ay ve Su

Athieno Gertrude

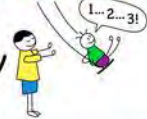
Salim Kasamba

Türkçe: Merâl Alisa



Aile Katılımlı
Erken Matematik

Early
Family
Math



İnteraktif Hikâye

Türkçe

Yetişkin Okuyucular

3 Tartışma Seviyesi Çocuğunuz için uygun bir seviye seçin. Soru sorarken veya yorum yaparken, çocuğunuzun düşünmesi için ona zaman tanıyın. Çocuğunuz bocaladığında, cevap konusunda ona yardımcı olun ve doğru cevapları, çocuğunuzun cevabına küçük açılımlar getiren sorularla veya yorumlarla sürdürün.

Seviye 1 Basit ve doğrudan sorular sorun. Sayfada gördüklerinizi işaret edip sorun; örneğin, “Oyuncak nerede? Onlar ne yapıyorlar? Onun adı ne? Onun rengi ne? Orada kaç tane top var?” gibi.

Seviye 2 Hikâyenin bu noktasıyla ilgili genel veya açık sorular sorun; örneğin, “Burada neler olduğunu görüyorsun? Bu şeyler nedir?” gibi.

Seviye 3 Hikâyenin olay örgüsü hakkında sorular sorun; örneğin, “Şimdi ne oldu? Bundan sonra ne olacak? Buna benzer deneyimlerin oldu mu veya buna benzer şeyler gördün mü? Bu olduğunda o nasıl hissediyor?” gibi.

Matematik Temaları ve Kelimeleri Bu hikâyede bir sürü şekiller var. Alıştırma sözcükleri: gökkuşağı, daire, çember, yay, poligon, dikdörtgen, beşgen, büyük, geniş, düz, eğri, kutu, en üst (tepe), fazla, renk isimleri, yanında, çok fazla.

Okuyun, Konuşun ve Eğlenin! Burada sağlanan sorular ve yorumlar sadece bir başlangıçtır.

Birinci okumada, kırmızı renkteki soru ve yorumları okuyun.

İkinci okumada, mavi renkteki soru ve yorumları okuyun.

Üçüncü okumada, yeşil renkteki soru ve yorumları okuyun.

Daha sonra, çocuğunuzun ilgi alanlarını takip edin ve tartışmalarınızın eğlenceli yönlere gitmesine izin verin.



Yıllar önce, Güneş ve Su çok iyi arkadaşlardı. İkisi de Dünya'da yaşıyorlardı.

1. Hiç güneşin, ayın ve suyun birbirleriyle konuşabilen varlıklar olduklarını düşündünüz mü?
2. Acaba gökyüzünde güneş olmasaydı nasıl olurdu? Sizce ne değişirdi?
3. Bu resimde pek çok renk var. Onların hepsini adlandırabilir misiniz?

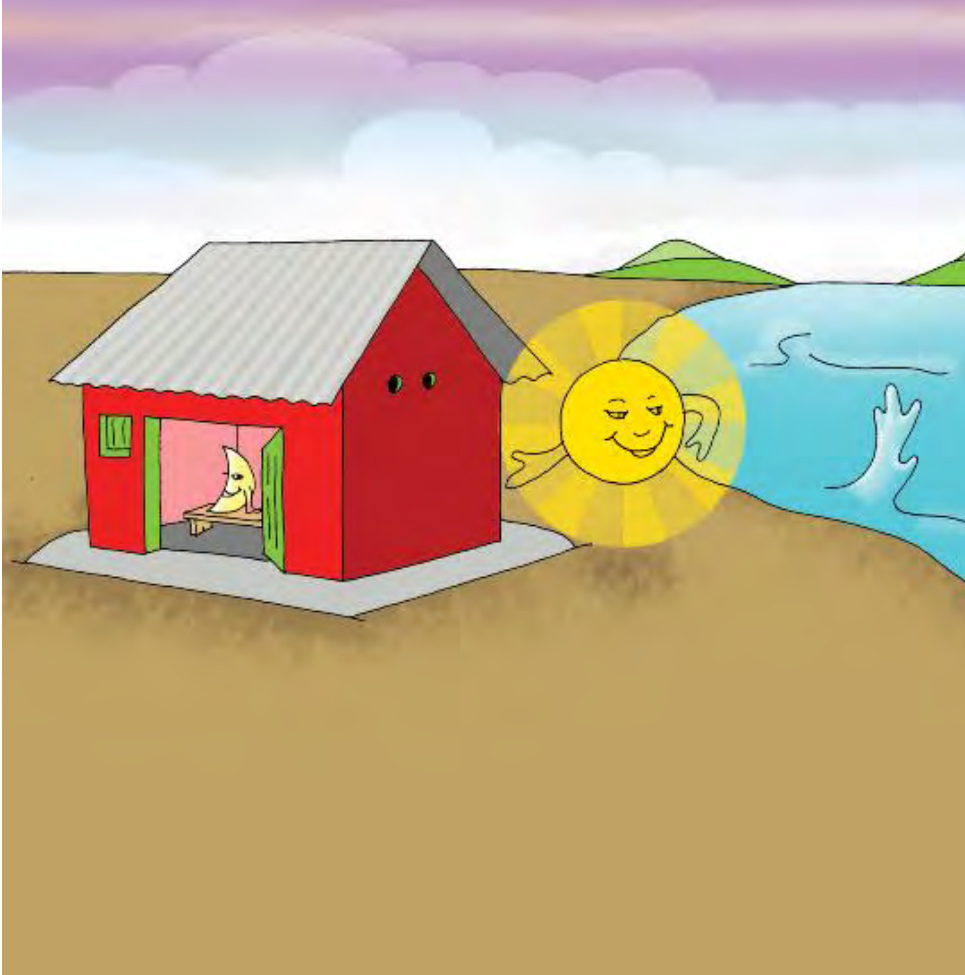


Güneş, Su'yu çok sık ziyaret ederdi ama Su, Güneş'i hiç ziyarete gitmezdi.

1. Güneş çok sıcak! Güneş Su'ya yaklaşırsa, sizce Su'ya ne olur?

2. Güneş bir daire şeklinde çizilmiş. Kısmi dairelere 'yay' denir. Resimdeki Güneş'in yüzünün birçok parçası 'yay' şeklinde çizilmiş. Şu anda bulunduğunuz yerde bazı daireler ve yaylar bulup bulamayacağınıza bir bakın bakalım!

3. Bu resimde gökkuşağının pek çok rengi var. Eksik olan bir gökkuşağı rengi var mı?



En sonunda, Güneş, Su'ya neden onu hiç ziyarete gelmediğini sordu.

Su, Güneş'in evinin çok küçük olduğunu söyledi. "Eğer ailemle birlikte sana gelirsek, seni evinden sürükleyip atarız," dedi.

1. Bu sayfada, bir önceki iki sayfada görmediğiniz hangi renkleri görüyorsunuz?

2. Güneş'in evinin içinde tanıdık bir şey fark ediyor musunuz?

3. Çokgenler dümdüz kenarları olan yassı şekillerdir. Güneş'in evi çokgenlerden oluşuyor. Bu resimde bulabildiğiniz kadar çok dikdörtgen (dört kenarlı ve kare köşeli çokgenler) ve beşgen (beş kenarlı çokgenler) bulun.



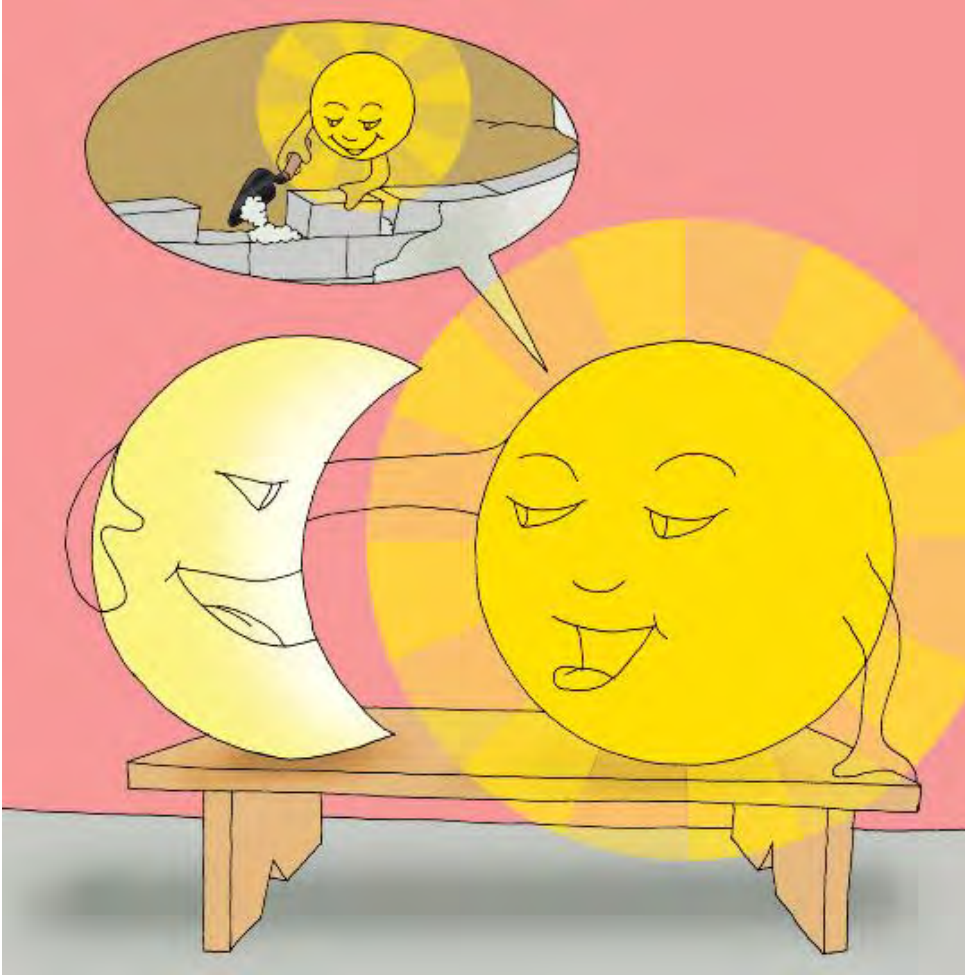
Ardından, Su, “Eğer seni ziyaret etmemi istiyorsan, çok büyük bir yerleşke inşa et. Benim halkım çok kalabalıktır ve çok yer kaplarlar,” dedi.

Güneş, çok büyük bir yerleşke inşa edeceğine dair söz verdi.

1. Hikâye, Su'yun Güneş'in evini ziyarete gitmesine kadar ilerleyecektir. Bir önceki sayfada, Su, “seni evinden sürükleyip atarız” demişti. Su, ziyarete gittiğinde ne gibi bir sorun çıkabilir ki?

2. Su ziyarete gittikten sonra, sizce bu hikâye nasıl bitecek?

3. Sizce Su'yun ailesinde kimler var? Su, ailesini neden ‘büyük’ olarak tanımlıyor?



Güneş evine, onu geniş bir gülümsemeyle karşılayan karısı Ay'ın yanına döndü. Güneş, Ay'a, Su'ya ne söz verdiğini anlattı.

1. Ay'ın tıpkı resimdeki gibi sadece bir kısmını görebildiğinizde, ona 'hilâl' (ayça) denir. Hilâlin dış hatları iki yaydan oluşur.

2. Gökyüzünde bir hilâle baktığınızda, Ay'ın sadece bir kısmını görürsünüz. Ay'ın görmediğiniz o kısmına ne oldu? O kısmı kayıp mı oldu yoksa o kısmı görmeyi zorlaştıran bir şeyler mi oluyor?

3. Güneş ve Ay arasındaki ilişkiyi takip etmeye başlamak eğlencelidir. Örneğin, Ay, dolunay halindeyken Güneş Ay'a göre nerede olabilir?

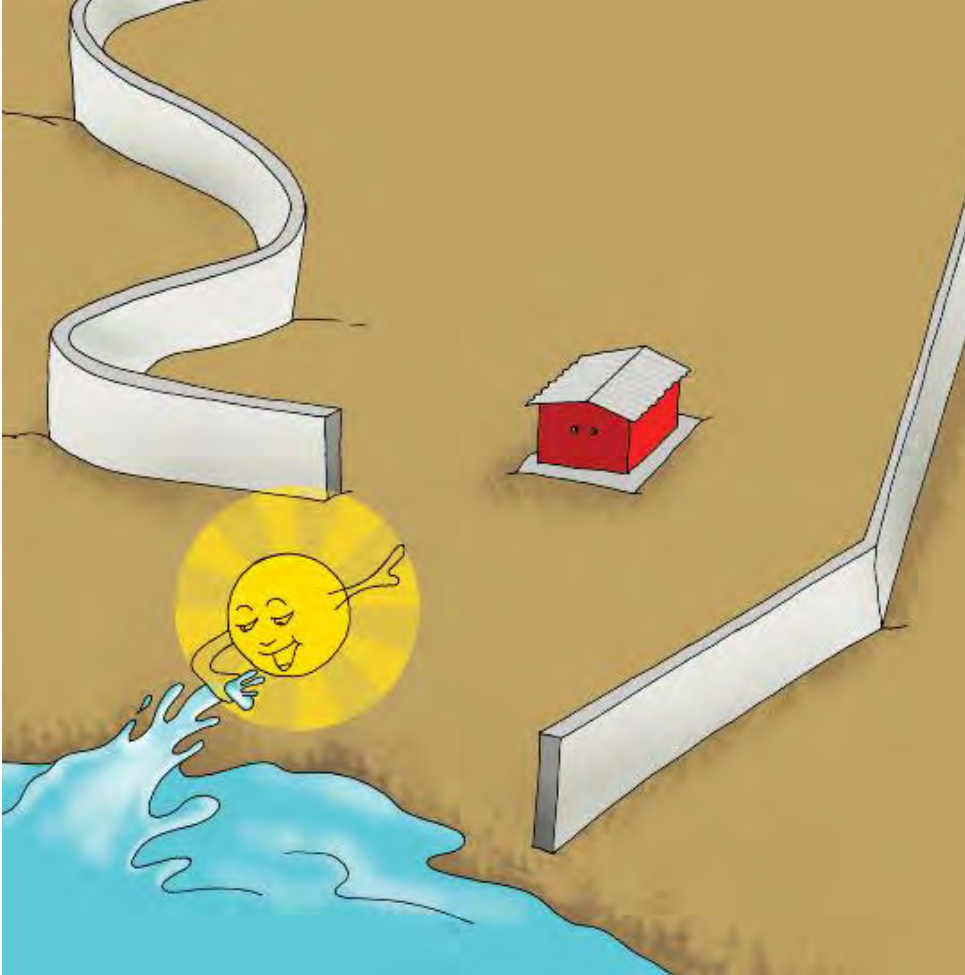


Güneş, ertesi gün arkadaşını ağırlamak için kocaman bir yerleşke inşa etmeye başladı.

1. Güneş çok büyük bir duvar inşa ediyor. Acaba bu duvar, Su'yu ve Su'yun tüm arkadaşlarını içine alacak kadar büyük olacak mı?

2. Güneş'in duvarı yukarı ve aşağı doğru düz ama kavisli bir yol izliyor. Yakınlarınızda kavisli bir yol izleyen bir duvar gördünüz mü hiç?

3. Duvar, kutu şeklindeki tuğlalardan oluşuyor. Bir tuğlanın kaç kenarı vardır? Bu resimdeki tuğlaların kenarlarında gördüğünüz şekilleri adlandırın.

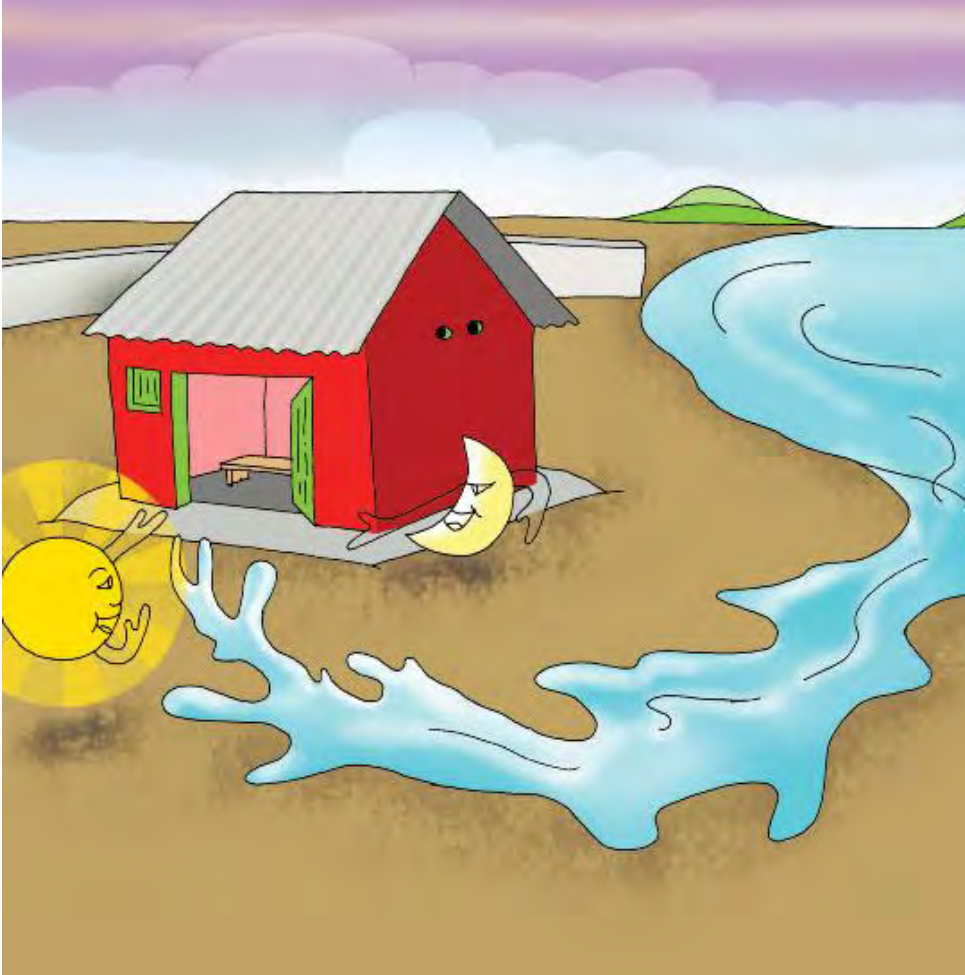


Güneş, yerleşke tamamlanır tamamlanmaz Su'dan gelip onu ziyaret etmesini istedi.

1. Duvarın resimleri biraz kafa karıştırıcı. Bu sayfada duvar evden biraz daha uzun görünüyor. Diğer sayfalardaysa duvar evin yarısı kadar yükseklikte görünüyor. Sizce hangisi doğru?

2. Güneş neden duvarın bir kısmını düz, bir kısmını ise kavisli yaptı?

3. Artık Su'yun ziyaret zamanı gelmişti. Sizce bundan sonra ne olacak?



Su oraya vardığında, Güneş'e, içeri girmesinin güvenli olup olmadığını sordu.

“Evet, içeri gel, dostum,” diye cevapladı Güneş.

1. Su yanında bir sürü arkadaş getiriyor. Suda yaşamayı seven bazı bitki ve hayvanlar nelerdir?

2. Evlerimize çok fazla su girerse, evlerimizi suyun bastığını söyleriz. Bir evde çok fazla su olması neden çoğu ev için kötüdür?

3. Yüzmeyi sever misiniz? Evlerinin yakınında bu kadar su varken, Güneş ve Ay yüzmeyi sevse iyi olur sanki!



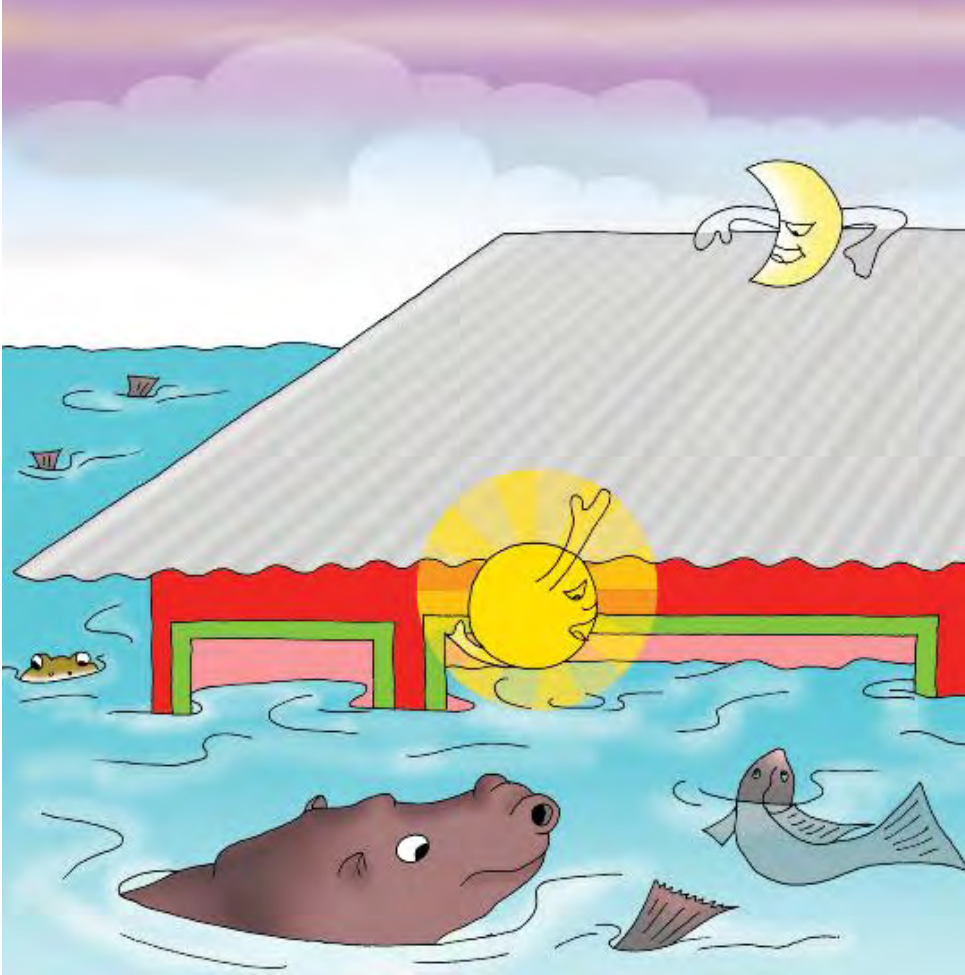
Su içeriye akıp girmeye başladı.

Ona timsahlar, balıklar, kurbağalar, yılanlar, salyangozlar, yassı balıklar, kaplumbağalar ve tüm su hayvanları eşlik ediyordu.

1. Bu çok fazla hayvan demek!
Eve gelen tüm bu hayvanlar orada
olmaktan çok mutlu görünüyorlar!

2. Bu resimde kaç hayvan
görüyorsunuz? Kaç hayvan daha
geliyor? Sizce hepsi sığacak mı?

3. Güneş ve Ay çok misafirperverler!
Belki de fazla misafirperverler?



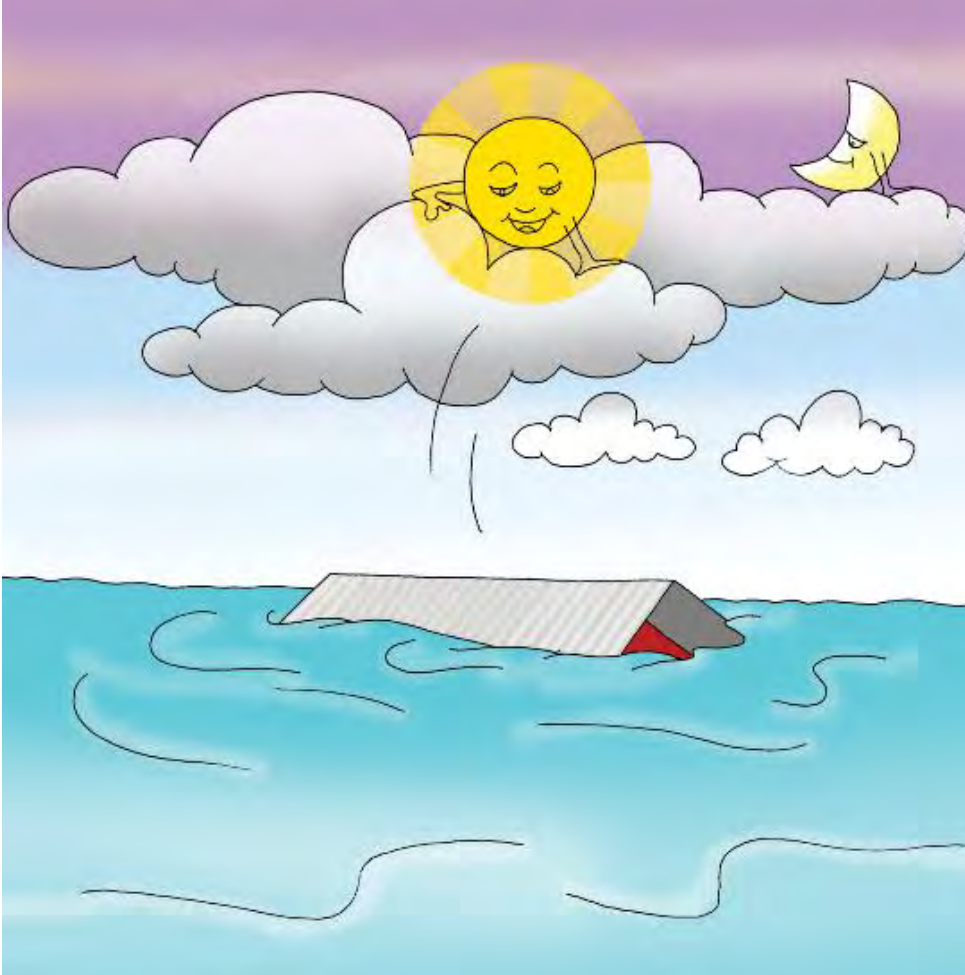
Su, bir insanın başının tepesi seviyesine ulaştı. Güneş'e, "Halkımdan daha da fazlası gelebilir mi?" diye sordu. Güneş ve Ay, "Evet!" diye yanıtladılar.

Su içeri akmaya devam etti – ta ki Güneş ve Ay çatının tepesine tünemek zorunda kalana dek.

1. Güneş ve Ay, 'evet' demişlerdi ama çatıya çıkmak zorunda kaldıkları için pek de mutlu görünmüyorlar!

2. Güneş ve Ay çatıya gitmek zorunda kaldılar. Ama Su biraz daha yükselirse, bir sonraki adımda nereye gidecekler?

3. Sayfayı çevirmeden önce, sizce bu hikâye nasıl bitecek?



Su'yun halkı aceleyle içeriye girmeye devam etti. Çok geçmeden, çatının tepesine ulaşılar.

Güneş ve Ay gökyüzüne çıkmak zorunda kaldılar. O zamandan beri gökyüzünde kaldılar.

1. Gökyüzünde Güneş ve Ay'dan başka pek çok şey vardır. Yıldızların gökyüzüne nasıl çıktıkları ve neden o kadar çok oldukları hakkında bir hikâye uydurun.

2. Bir şeyin neden o hâle geldiğine dair hikâyeler uydurmak eğlencelidir. Belki de en sevdiğiniz ağaç, kaya, göl veya dağ için de bir hikâye uydurabilirsiniz?

3. Güneş ve Ay birlikte gökyüzünde mutlu görünüyorlar. Güneş ve Ay, gökyüzünde birbirlerine çok yakın olduklarında, Ay, 'yeni ay' halinde olur ve zar zor görülebilir. Şu andan itibaren yukarıya bakıp Güneş ve Ay'ı yeni bir şekilde görebilirsiniz artık!

Sun, Moon, and Water

Author -- OwinoOgot

Translation -- AthienoGertrude

Illustration -- SalimKasamba

Language -- English

Level -- Firstparagraphs

© African Storybook Initiative 2017

Creative Commons: Attribution 4.0

Source www.africanstorybook.org